

RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

NELSON MANDELA SUMMARY ENGLISH HINDI

The Inauguration

It was 10th May, the day of oath with a bright and shiny sun. Nelson Mandela was supposed to take oath as the first black President of South Africa. A large number of leaders all from around the world had gathered there to be the witness of the swearing-in ceremony of Nelson Mandela as the first black President. The inauguration ceremony took place in a big open building in Pretoria where the first democratic non-racial government was to be installed.

Hindi

यह 10 मई था, एक उज्वल और चमकदार सूरज के साथ शपथ का दिन। नेल्सन मंडेला को दक्षिण अफ्रीका के पहले अश्वेत राष्ट्रपति के रूप में शपथ लेनी थी। पहले अश्वेत राष्ट्रपति के रूप में नेल्सन मंडेला के शपथ ग्रहण समारोह के साक्षी बनने के लिए दुनिया भर से बड़ी संख्या में नेता वहां एकत्रित हुए थे। उद्घाटन समारोह प्रिटोरिया में एक बड़ी खुली इमारत में हुआ जहां पहली लोकतांत्रिक गैर-नस्लीय सरकार स्थापित की जानी थी।

The Swearing-in Ceremony of Nelson Mandela

Nelson Mandela was accompanied by his daughter Zenani. Mr de Klerk was the first person who took oath as second Deputy President followed by Mr Thabo Mbeki who swore as the first Deputy President of South Africa. Nelson Mandela sworn in as the first black President of South Africa. He pledged to obey and uphold the Constitution and to devote himself to the well-being of the people. He also promised to make the nation free from poverty, deprivation, suffering and all sort of discrimination.

Hindi

WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

You Tube

English with Ranjan Sir



RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

नेल्सन मंडेला के साथ उनकी बेटी जेनानी भी थी। मिस्टर डी क्लार्क पहले व्यक्ति थे जिन्होंने दूसरे उप राष्ट्रपति के रूप में शपथ ली, उसके बाद श्री थाबो मबेकी थे जिन्होंने दक्षिण अफ्रीका के पहले उप राष्ट्रपति के रूप में शपथ ली। अंत में नेल्सन मंडेला ने दक्षिण अफ्रीका के पहले अश्वेत राष्ट्रपति के रूप में शपथ ली। उन्होंने संविधान का पालन करने और उसे बनाए रखने और लोगों की भलाई के लिए खुद को समर्पित करने का संकल्प लिया। उन्होंने देश को गरीबी, अभाव, पीड़ा और सभी प्रकार के भेदभाव से मुक्त करने का भी वादा किया।

Display of the Military Power of South African Jets

When Mandela had taken oath, South African jets displayed the military power. It also showed the loyalty of military to democracy. The highest military generals saluted him. He recounted that they would have arrested him many years before. It was followed by the playing of two national anthems. The whites sang 'Nkosi Sikelel' the old song and the blacks sang 'Die Stem' the new song which marked the end of the ceremony.

Hindi

जब मंडेला ने शपथ ली थी, तब दक्षिण अफ्रीकी जेट विमानों ने सैन्य शक्ति का प्रदर्शन किया था। इसने लोकतंत्र के प्रति सेना की निष्ठा को भी दिखाया। सर्वोच्च सैन्य जनरलों ने उन्हें सलामी दी। उसने बताया कि वे उसे कई साल पहले गिरफ्तार कर चुके होंगे। इसके बाद दो राष्ट्रगान बजाया गया। गोरों ने 'नकोसी सिकेल' पुराना गीत गाया और अश्वेतों ने 'डै स्टैम' नया गीत गाया, जिसने समारोह के अंत को चिह्नित किया।

Apartheid and South Africa

Nelson Mandela reminiscences (remembers) about days gone by which soon be the part of history where the whites had formed a system of racial dominance against the blacks. It was the basis of the harsh societies which is now overturned.

WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

You Tube

English with Ranjan Sir



RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

He says the policy of apartheid (policy of racial segregation) created a deep and lasting wound on his country and its people. Now it is the system that recognised the rights and freedom of all people.

Hindi

नेल्सन मंडेला उन दिनों के बारे में याद करते हैं, जो जल्द ही इतिहास का हिस्सा बन गए, जहां गोरों ने अश्वेतों के खिलाफ नस्लीय प्रभुत्व की व्यवस्था बनाई थी। यह कठोर समाजों का आधार था जो अब पलट गया है। उनका कहना है कि रंगभेद की नीति (नस्लीय अलगाव की नीति) ने उनके देश और उसके लोगों पर गहरा और स्थायी घाव बनाया है। अब यह वह व्यवस्था है जिसने सभी लोगों के अधिकारों और स्वतंत्रता को मान्यता दी।

Regret of Mandela and Remembrance of Freedom Fighters

On the auspicious day, Mandela regretted the loss of thousands of people and remembered their sacrifices for the freedom from discrimination. He thought of himself as the sum of all those African patriots who sacrificed their lives before him. He was pained that he couldn't thank them.

He recalled great freedom fighters like Oliver, Tambos, Walter Sisulu, Chief Luthuli, Yusuf Dawood etc who were the men of uncommon courage, wisdom and generosity.

He said that the country is rich in minerals but its greatest wealth is its people.

Hindi

शुभ दिन पर, मंडेला ने हजारों लोगों के नुकसान पर खेद व्यक्त किया और भेदभाव से मुक्ति के लिए उनके बलिदानों को याद किया। वह खुद को उन सभी अफ्रीकी देशभक्तों का योग समझता था जिन्होंने उसके सामने अपने प्राणों की आहुति दे दी। उन्हें दुख हुआ कि वह उन्हें धन्यवाद नहीं दे सके।

WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

You Tube

English with Ranjan Sir



RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

उन्होंने ओलिवर, टैम्बोस, वाल्टर सिसुलु, चीफ लुथुली, यूसुफ दाऊद आदि जैसे महान स्वतंत्रता सेनानियों को याद किया जो असामान्य साहस, ज्ञान और उदारता के व्यक्ति थे।

उन्होंने कहा कि देश खनिजों में समृद्ध हैं लेकिन इसकी सबसे बड़ी संपत्ति इसके लोग हैं।

Goodness and Duties of a Man

The author says that being white or black is not the token of your goodness or superiority. No one is born hating other, people should love one another which comes without force as it is natural. It is man's essential goodness.

A man has to perform duties to his family, community and country which he didn't see in his country before he pushed himself to fight for the blacks. A black man was punished if he tried to live like a human being and forced to live apart from his own people. So, he was not allowed to perform his duties to his family.

लेखक का कहना है कि श्वेत या काला होना आपकी अच्छाई या श्रेष्ठता का प्रतीक नहीं है। कोई दूसरे से नफरत करने के लिए पैदा नहीं हुआ है, लोगों को एक दूसरे से प्यार करना चाहिए जो बिना ताकत के आता है क्योंकि यह स्वाभाविक है। यह मनुष्य की आवश्यक अच्छाई है।

एक आदमी को अपने परिवार, समुदाय और देश के लिए कर्तव्यों का पालन करना पड़ता है जो उसने अपने देश में अश्वेतों के लिए लड़ने के लिए खुद को आगे बढ़ाने से पहले नहीं देखा था। एक अश्वेत व्यक्ति को दंडित किया जाता था यदि वह एक इंसान की तरह जीने की कोशिश करता और अपने ही लोगों से अलग रहने के लिए मजबूर होता। इसलिए, उन्हें अपने परिवार के लिए अपने कर्तव्यों का पालन करने की अनुमति नहीं थी।

Duties of Man

Every person has two duties in life towards his family, his society and country. The writer found it very difficult to fulfil both these duties. This was because in

WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

YouTube

English with Ranjan Sir



RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

southern Africa a black person was punished if he lived as a human. Such a person would be forced to live separately from his own persons. So he was not allowed to fulfil the duties towards his family.

Hindi

जीवन में हरेक व्यक्ति के दो कर्तव्य हैं अपने परिवार, अपने समाज और देश के प्रति। लेखक को इन दोनों कर्तव्यों को पूरा करने में काफी कठिनाई आई। यह इसलिए था कि दक्षिणी अफ्रीका में काले व्यक्ति को यदि वह एक मनुष्य की तरह रहता तो सजा दी जाती थी। ऐसे व्यक्ति को अपने ही व्यक्तियों से अलग रहने के लिए मजबूर किया जाता। इसलिए उसे अपने परिवार के प्रति कर्तव्यों को पूरा करने की अनुमति नहीं थी।

Meaning of Freedom by Mandela

As a kid, Mandela had different meaning for being free as he wanted to run in the fields and wanted to stay out at night. As he grew older, he wanted the freedom of livelihood for himself and his family.

But soon he realised that such freedom was only an illusion. He realised that his brothers and sisters who looked like him were not free, so joined African National Congress (ANC). His hunger for freedom became great for the freedom of his people. He desired that everyone should be given the right to live his life with dignity and respect. He wanted the oppressor and the oppressed to be liberated. As no one is free if one is taking someone else's freedom. Only such feelings can bring true freedom for everyone.

WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

You Tube

English with Ranjan Sir



RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

COMPETITIVE ENGLISH

FOR - SSC, Bank & NDA

Grammar & Literature - 8th to 12th

Join Our Offline / Online Classes

Call / WhatsApp - 7827536116

एक बच्चे के रूप में, मंडेला के स्वतंत्र होने के अलग अर्थ थे क्योंकि वह खेतों में दौड़ना चाहते थे और रात में बाहर रहना चाहते थे। जैसे-जैसे वह बड़ा होता गया, वह अपने और अपने परिवार के लिए आजीविका की स्वतंत्रता चाहता था।

लेकिन जल्द ही उन्होंने महसूस किया कि ऐसी स्वतंत्रता केवल एक भ्रम है। उन्होंने महसूस किया कि उनके जैसे दिखने वाले उनके भाई और बहन स्वतंत्र नहीं थे, इसलिए वे अफ्रीकन नेशनल कांग्रेस (एएनसी) में शामिल हो गए। स्वतंत्रता के लिए उनकी भूख अपने लोगों की स्वतंत्रता के लिए महान बन गई। उनकी इच्छा थी कि सभी को अपना जीवन सम्मान और सम्मान के साथ जीने का अधिकार दिया जाए। वह चाहते थे कि उत्पीड़क और उत्पीड़ित मुक्त हों। क्योंकि कोई भी स्वतंत्र नहीं है यदि कोई किसी और की स्वतंत्रता ले रहा है। ऐसी भावनाएँ ही सभी के लिए सच्ची स्वतंत्रता ला सकती हैं।

RANJAN SIR ENGLISH CLASSES

YouTube Channel – English with Ranjan Sir

Download More Pdfs – www.EnglishTak.com

Online / Offline Classes – 7827536116

Telegram - <https://t.me/English4CBSE>



WATCH FREE LIVE CLASSES ON YOUTUBE

YouTube

English with Ranjan Sir

